

1990
ANNÉE LV.

vigilia

JANVIER—JANUAR
JANUARY

Revue mensuelle — Monatsschrift — Rédacteur en chef — Chefredacteur: LÁSZLÓ LUKÁCS
1053 Budapest, Kossuth Lajos u. 1. — Abonnements pour un an — Abonnement für das Jahr 25 US dollar

RÉSUMÉ

Chronique de l'Église hongroise, 1988—1989

Joseph Ratzinger: Les obstacles de la foi à présent

Anthony Rhodes: Trois nonces apostoliques en Europe Orientale (1939—45)

Une rencontre avec l'Écriture Sainte (Lajos Sipos, László Rónay, Zsuzsa Beney, Anna Jókai)

Mémoires de Sándor Sík (Gellért Békés, Béla Németh G., Miklós Vásárhelyi)

György Poszler: Les lois de Áron Márton, évêque de Transylvanie (2^e partie)

László Pusztaszeri: Un conservateur défenseur de droit (le primat János Scitovszky)

Endre Lábass: Verres de cristal (nouvelle)

Conservation de la Table ronde de Vigilia: Notre mission provenant de la foi (Imre András, Miklós Blanckenstein, István Kamarás, László Lukács, Miklós Tomka).

Méditation d'aujourd'hui: La nature des montes qui ne marchent pas

L'Église Contemporaine: La décade de la renaissance nationale et religieuse en Bohême et Moravie (comp. par Vašek).

Document: Le souvenir de István Barankovics (par Gyula Dessewffy).

INHALT

Ungarische Kirchenchronik 1988—1989.

Joseph Ratzinger: Hindernisse vor dem Glauben in Westeuropa

Anthony Rhodes: Drei Nunzien in Osteuropa (1939—1945).

Begegnungen mit der Heilige Schrift Lajos Sipos, László Rónay, Zsuzsa Beney, Anna Jókai.

Erinnerungen an Sándor Sík von Gellért Békés, Béla G. Németh, Miklós Vásárhelyi.

György Poszler über den siebenbürgischen Bischof Áron Márton

László Pusztaszeri: Ein konservativer Rechtverteidiger (Über János Scitovszky)

Erzählung von **Endre Lábass**

Vigilia-Gespräch über die Berufung, die aus dem Glauben entspringt

Meditation Über die Natur der stehenden Uhren *von Szilárd Borbély*

Lebende Weltkirche Dezenium der Glaubenserneuerung in Böhmen und Mähren.

Dokument Erinnerung an István Barankovics, führende Persönlichkeit der ungarischen christliche Demokratie *von Gyula Dessewffy*

CONTENTS

Hungarian Church Chronicle 1988—89.

Joseph Ratzinger: Difficulties of Faith in Western Europe

Anthony Rhodes: Three Nuncios in Eastern Europe (1939—45)

The Bible and Me (Lajos Sipos, László Rónay, Zsuzsa Beney, Anna Jókai)

Memoirs of Sándor Sík (Gellért Békés, Béla Németh G., Miklós Vásárhelyi)

György Poszler about the Transylvanian Bishop Áron Márton (Part Two)

László Pusztaszeri: A Conservative Defender of Rights (Primate János Scitovszky)

Short Story by **Endre Lábass**

Vigilia Round Table Conference About Our Mission Deriving from Faith.

Meditation The Nature of Grandfather Clocks (by Szilárd Borbély)

The Church in the World The Decade of National and Religious Renaissance in Bohemia and Moravia (coll. by Vašek)

Document The Memory of István Barankovics the illustrious representative of Hungarian Christian Democracy (by Gyula Dessewffy).